



# Sobre la Luna

## Los contrastes

El Consejo Astronómico de la Unión Soviética ha dado una declaración sobre la Luna, que ha sido difundida por radio Moscú, que hay que señalar es estable en las fotografías por el "Lunik III" a la Luna. La Luna contiene pocos mares y contrastes.

# Los rebeldes argelinos

## mienten que han formulado una oferta

El alto el fuego que se ha producido en Argelia, no tiene fundamento. Los rebeldes argelinos mienten que han formulado una oferta de alto el fuego.

# La esposa del Caudillo visita Avila

## El público le dedicó cariñosas demostraciones de afecto

La esposa del Caudillo, doña Carmen Polo de Franco, visitó Avila y fue recibida con cariñosas demostraciones de afecto por el pueblo.

# El Ministerio de Comercio anuncia una conferencia

## en el Instituto Barcelonés de Estudios Superiores de la Empresa

El Ministerio de Comercio anuncia una conferencia en el Instituto Barcelonés de Estudios Superiores de la Empresa.

# El Ministerio de Comercio anuncia una conferencia

## en el Instituto Barcelonés de Estudios Superiores de la Empresa

El Ministerio de Comercio anuncia una conferencia en el Instituto Barcelonés de Estudios Superiores de la Empresa.

# El Ministerio de Comercio anuncia una conferencia

## en el Instituto Barcelonés de Estudios Superiores de la Empresa

El Ministerio de Comercio anuncia una conferencia en el Instituto Barcelonés de Estudios Superiores de la Empresa.

# El Ministerio de Comercio anuncia una conferencia

## en el Instituto Barcelonés de Estudios Superiores de la Empresa

El Ministerio de Comercio anuncia una conferencia en el Instituto Barcelonés de Estudios Superiores de la Empresa.

# El Ministerio de Comercio anuncia una conferencia

## en el Instituto Barcelonés de Estudios Superiores de la Empresa

El Ministerio de Comercio anuncia una conferencia en el Instituto Barcelonés de Estudios Superiores de la Empresa.



# Mediterráneo

DIARIO DE FALANGE ESPAÑOLA TRADICIONALISTA Y DE LAS J.O.N.S.  
AÑO XXII. - NUMERO 7.117. - CASTELLON DE LA PLANA, MIÉRCOLES, 28 OCTUBRE 1959 - PRECIO: 150 PESETAS. - DEPOSITO LEGAL CS. 8 1958 REDACCION Y ADMON. A. CERNUDA Y VELASCO. - TEL. 595. 1802 Y 1811.

## Destitución del Ministro polaco de Agricultura

BERLIN, 27. — El veterano dirigente del partido comunista polaco, Edward Uchaj, ha sido destituido de su cargo de Ministro de Agricultura, según informan desde Varsovia esta noche, poco después de su regreso de una gira por Estados Unidos, donde, al parecer, no ha tenido éxito en conseguir nuevos créditos norteamericanos para la compra de productos excedentes agrícolas. — Efe.

## Una entrevista De Gaulle-Kruschev, es «indispensable» antes de una conferencia en la cumbre

### Esta última no debe celebrarse antes de la primavera

#### DECLARA EL JEFE DEL GOBIERNO FRANCÉS EN EL SENADO

PARIS, 27. — El Primer Ministro, Michel Debré, en una importante declaración política, ha declarado que una entrevista entre el Presidente De Gaulle y Kruschev es "indispensable" como prelude de cualquier conferencia cumbre este-oeste. Debré hizo esta declaración en el Senado al reiterar la declaración del General De Gaulle de que tal conferencia cumbre no debe celebrarse antes de la primavera. Anunció también el Jefe del Gobierno que el Canciller Adenauer ha sido invitado a visitar París "hacia el primero de diciembre", y habiéndose de la proyectada visita de Kruschev, confirmada por anuncios simultáneos en Moscú y París el viernes, dijo: "Tal reunión, que, en cualquier caso, es extremadamente útil, es indispensable en vista de los planes para una conferencia cumbre".

## Nueva declaración del General De Gaulle sobre Argelia

### En ella arrojará nueva luz sobre su plan del 26 de septiembre

PARIS, 27. — El General Charles De Gaulle celebrará una conferencia de prensa el próximo día diez de noviembre y fuentes informadas dicen que es posible que el General revele en ella nuevos detalles sobre sus esfuerzos destinados a restablecer la paz en Argelia. Un anuncio oficial publicado por el palacio del Elysée dice: "El General De Gaulle dará una conferencia de prensa el martes diez de noviembre a las 10 horas en el palacio del Elysée".

## APERTURA DE LA NUEVA LEGISLATURA BRITANICA

### El discurso de la Reina Isabel fué leído en su ausencia por el Lord Canciller

LONDRES, 27. — La Reina Isabel ha dicho hoy en el Parlamento que el nuevo Gobierno conservador continuará su tarea para el mejoramiento de las relaciones entre el Este y el Oeste y llevará a cabo todos los esfuerzos posibles en este sentido. En su discurso de apertura de la nueva legislatura británica, la soberana añadió entre otras cosas: "Mi gobierno trata de establecer una colaboración con los gobiernos de la Commonwealth en todas las materias que puedan contribuir a la paz".

## EISENHOWER NO HA CAMBIADO SUS PLANES PARA VISITAR RUSIA

WASHINGTON, 27. — James Hagerly, Secretario de Prensa de la Casa Blanca, dijo que el Presidente Eisenhower no ha cambiado sus planes para visitar la Unión Soviética la próxima primavera.

## Todas las propuestas sobre desarme pasan a la Comisión de Desarme

### Serán estudiadas el próximo año en Ginebra

SEDE DE LAS NACIONES UNIDAS, 27. — El viceministro soviético de Asuntos Exteriores, Kuznetsov, en un discurso pronunciado ante la Comisión Principal Política, puso de relieve que durante los debates del debate sobre el desarme ningún orador se ha opuesto al plan Kruschev para sufragar todos los ejercicios, militares y navales, durante el plazo de cuatro años.

## La esposa del Caudillo visita Avila

### El público le dedicó cariñosas demostraciones de afecto

AVILA, 27. — La esposa de S. E. el Caudillo ha visitado Avila y ha sido recibida con cariñosas demostraciones de afecto por el pueblo. La esposa del Caudillo, doña Carmen Polo de Franco, visitó Avila y fue recibida con cariñosas demostraciones de afecto por el pueblo.

## MAC MILLAN QUIERE VARIAS CONFERENCIAS

LONDRES, 27. — El Primer Ministro, Mac Millan, ha pedido que se celebren una serie de conferencias cumbre "durante un largo período" y afirmó que es el

## No existe señal de vida en la cara oculta de la Luna

### "Pravda" publica las fotografías tomadas por el "Lunik III"

CAMBRIDGE (Massachusetts), 27. — El Director del Observatorio astronómico "Smithsonian", ha declarado que no tiene dudas sobre la posibilidad de que las fotografías tomadas por los rusos de la cara de la Luna invisible a la tierra no sean auténticas.

## Commemoración del tercer centenario de la paz de los Pirineos

Los ministros de Asuntos Exteriores de España y Francia, señores Castella y Couvo de Murville, con las personalidades de sus respectivas delegaciones, en la ciudad de Avila, en la que se trasladaron desde la histórica Isla de los Fuencalientes al puerto de Puente de Avila. En la segunda fotografía, entraron en esta ciudad naturalista de los ministros de España y Francia, seguidos de las autoridades y personalidades de sus respectivas delegaciones y escoltados por maceros, clarines y timbaleros de las Diputaciones de Guipúzcoa y Navarra, y por pescadores de esta ciudad, con sus trajetipicos. — (Fotos Cifra Gráfica).

## Final de dos satélites norteamericanos

WASHINGTON, 27. — Dos satélites norteamericanos, el "Discoverer VI" y el "Explorer IV" han quedado destruidos al entrar en la atmósfera de la Tierra.

## Prueba de un proyectil británico en Australia

CAMBRIDGE, 27. — Ha sido probado con éxito en Woomera un cohete británico de tres fases capaz de alcanzar grandes alturas a una velocidad entre 5 y 10 veces superior a la del sonido. Informa el Ministerio australiano de Abastecimientos. — Efe.

## El Ministerio de Comercio anuncia una conferencia

El Ministerio de Comercio anuncia una conferencia en el Instituto Barcelonés de Estudios Superiores de la Empresa.

## Pravda publica las fotografías tomadas por el "Lunik III"

CAMBRIDGE (Massachusetts), 27. — El Director del Observatorio astronómico "Smithsonian", ha declarado que no tiene dudas sobre la posibilidad de que las fotografías tomadas por los rusos de la cara de la Luna invisible a la tierra no sean auténticas.

## Prueba de un proyectil británico en Australia

CAMBRIDGE, 27. — Ha sido probado con éxito en Woomera un cohete británico de tres fases capaz de alcanzar grandes alturas a una velocidad entre 5 y 10 veces superior a la del sonido. Informa el Ministerio australiano de Abastecimientos. — Efe.

## El Ministerio de Comercio anuncia una conferencia

El Ministerio de Comercio anuncia una conferencia en el Instituto Barcelonés de Estudios Superiores de la Empresa.

## Prueba de un proyectil británico en Australia

CAMBRIDGE, 27. — Ha sido probado con éxito en Woomera un cohete británico de tres fases capaz de alcanzar grandes alturas a una velocidad entre 5 y 10 veces superior a la del sonido. Informa el Ministerio australiano de Abastecimientos. — Efe.

## Prueba de un proyectil británico en Australia

CAMBRIDGE, 27. — Ha sido probado con éxito en Woomera un cohete británico de tres fases capaz de alcanzar grandes alturas a una velocidad entre 5 y 10 veces superior a la del sonido. Informa el Ministerio australiano de Abastecimientos. — Efe.

## El Ministerio de Comercio anuncia una conferencia

El Ministerio de Comercio anuncia una conferencia en el Instituto Barcelonés de Estudios Superiores de la Empresa.

## Prueba de un proyectil británico en Australia

CAMBRIDGE, 27. — Ha sido probado con éxito en Woomera un cohete británico de tres fases capaz de alcanzar grandes alturas a una velocidad entre 5 y 10 veces superior a la del sonido. Informa el Ministerio australiano de Abastecimientos. — Efe.

## Prueba de un proyectil británico en Australia

CAMBRIDGE, 27. — Ha sido probado con éxito en Woomera un cohete británico de tres fases capaz de alcanzar grandes alturas a una velocidad entre 5 y 10 veces superior a la del sonido. Informa el Ministerio australiano de Abastecimientos. — Efe.

## El Ministerio de Comercio anuncia una conferencia

El Ministerio de Comercio anuncia una conferencia en el Instituto Barcelonés de Estudios Superiores de la Empresa.

## Prueba de un proyectil británico en Australia

CAMBRIDGE, 27. — Ha sido probado con éxito en Woomera un cohete británico de tres fases capaz de alcanzar grandes alturas a una velocidad entre 5 y 10 veces superior a la del sonido. Informa el Ministerio australiano de Abastecimientos. — Efe.

## Prueba de un proyectil británico en Australia

CAMBRIDGE, 27. — Ha sido probado con éxito en Woomera un cohete británico de tres fases capaz de alcanzar grandes alturas a una velocidad entre 5 y 10 veces superior a la del sonido. Informa el Ministerio australiano de Abastecimientos. — Efe.

## Destitución del Ministro polaco de Agricultura

BERLIN, 27. — El veterano dirigente del partido comunista polaco, Edward Uchaj, ha sido destituido de su cargo de Ministro de Agricultura, según informan desde Varsovia esta noche, poco después de su regreso de una gira por Estados Unidos, donde, al parecer, no ha tenido éxito en conseguir nuevos créditos norteamericanos para la compra de productos excedentes agrícolas. — Efe.

## Nueva declaración del General De Gaulle sobre Argelia

PARIS, 27. — El General Charles De Gaulle celebrará una conferencia de prensa el próximo día diez de noviembre y fuentes informadas dicen que es posible que el General revele en ella nuevos detalles sobre sus esfuerzos destinados a restablecer la paz en Argelia. Un anuncio oficial publicado por el palacio del Elysée dice: "El General De Gaulle dará una conferencia de prensa el martes diez de noviembre a las 10 horas en el palacio del Elysée".

## Todas las propuestas sobre desarme pasan a la Comisión de Desarme

SEDE DE LAS NACIONES UNIDAS, 27. — El viceministro soviético de Asuntos Exteriores, Kuznetsov, en un discurso pronunciado ante la Comisión Principal Política, puso de relieve que durante los debates del debate sobre el desarme ningún orador se ha opuesto al plan Kruschev para sufragar todos los ejercicios, militares y navales, durante el plazo de cuatro años.

## No existe señal de vida en la cara oculta de la Luna

CAMBRIDGE (Massachusetts), 27. — El Director del Observatorio astronómico "Smithsonian", ha declarado que no tiene dudas sobre la posibilidad de que las fotografías tomadas por los rusos de la cara de la Luna invisible a la tierra no sean auténticas.

## Prueba de un proyectil británico en Australia

CAMBRIDGE, 27. — Ha sido probado con éxito en Woomera un cohete británico de tres fases capaz de alcanzar grandes alturas a una velocidad entre 5 y 10 veces superior a la del sonido. Informa el Ministerio australiano de Abastecimientos. — Efe.

## Prueba de un proyectil británico en Australia

CAMBRIDGE, 27. — Ha sido probado con éxito en Woomera un cohete británico de tres fases capaz de alcanzar grandes alturas a una velocidad entre 5 y 10 veces superior a la del sonido. Informa el Ministerio australiano de Abastecimientos. — Efe.

## Prueba de un proyectil británico en Australia

CAMBRIDGE, 27. — Ha sido probado con éxito en Woomera un cohete británico de tres fases capaz de alcanzar grandes alturas a una velocidad entre 5 y 10 veces superior a la del sonido. Informa el Ministerio australiano de Abastecimientos. — Efe.

## Prueba de un proyectil británico en Australia

CAMBRIDGE, 27. — Ha sido probado con éxito en Woomera un cohete británico de tres fases capaz de alcanzar grandes alturas a una velocidad entre 5 y 10 veces superior a la del sonido. Informa el Ministerio australiano de Abastecimientos. — Efe.



Los ministros de Asuntos Exteriores de España y Francia, señores Castella y Couvo de Murville, con las personalidades de sus respectivas delegaciones, en la ciudad de Avila, en la que se trasladaron desde la histórica Isla de los Fuencalientes al puerto de Puente de Avila. En la segunda fotografía, entraron en esta ciudad naturalista de los ministros de España y Francia, seguidos de las autoridades y personalidades de sus respectivas delegaciones y escoltados por maceros, clarines y timbaleros de las Diputaciones de Guipúzcoa y Navarra, y por pescadores de esta ciudad, con sus trajetipicos. — (Fotos Cifra Gráfica).

AYER

No tuvimos lluvia durante el día. El firmamento, sin embargo, tenía mal cariz y llegó a la noche presagiando cambio. Un ligero viento de levante...

CENTROS OFICIALES

Gobierno Civil

El Jefe Provincial y Gobernador Civil, don José Antonio Serrano Mutilado, recibió ayer las siguientes visitas: D. José Ferrer Ripollés, Alcalde Presidente del Ayuntamiento de Villarreal...

Diputación

SESION DEL PLENO. — Para esta mañana a las 10:30 ha sido convocada el pleno de la Diputación con arreglo al siguiente orden del día:

Solicitudes de funcionarios pidiendo concesión de quinientos reglamentarios. Prórroga de pensión de viudedad del que fue Intendente de esta Diputación Don Alberto Manuel Ribera...

—D. Manuel Nacher Rius, de Villarreal, ha solicitado de la Delegación de Industria ampliar su industria instalando un compresor de 25.000 l/h, y un tanque metálico de 2 x 3 1/2 x 1 m. El capital de 110.000 pesetas con la aplicación aumentará a 84.000 pesetas.

Y. Conservaciones. Medallas Rationales y C. S. L. de Villarreal, para fabricación de bombas centrifugas. La producción será de doce bombas, piezas maquinaria y reparaciones varias anualmente. El capital es de 1.203.570 pesetas.

El Boletín Oficial del Ministerio de Educación Nacional, fecha 22 del actual publica la relación de Escuelas vacantes a proveer en Concurso General de Traslados entre Maestros Nacionales.

El plazo de presentación de instancias terminará el día 6 del próximo mes de Noviembre.

Los modelos de instancia, reintegros y documentación son análogos a los que vienen presentándose en años anteriores.

En el tablón de anuncios de esta Delegación queda expuesta la relación de las plazas vacantes en la provincia de Castellón.

DELEGACION ADMINISTRATIVA DE EDUCACION NACIONAL

CONCURSO GENERAL DE TRASLADOS

El Boletín Oficial del Ministerio de Educación Nacional, fecha 22 del actual publica la relación de Escuelas vacantes a proveer en Concurso General de Traslados entre Maestros Nacionales.

El plazo de presentación de instancias terminará el día 6 del próximo mes de Noviembre.

Los modelos de instancia, reintegros y documentación son análogos a los que vienen presentándose en años anteriores.

En el tablón de anuncios de esta Delegación queda expuesta la relación de las plazas vacantes en la provincia de Castellón.

DELEGACION ADMINISTRATIVA DE EDUCACION NACIONAL

CONCURSO GENERAL DE TRASLADOS

El Boletín Oficial del Ministerio de Educación Nacional, fecha 22 del actual publica la relación de Escuelas vacantes a proveer en Concurso General de Traslados entre Maestros Nacionales.

El plazo de presentación de instancias terminará el día 6 del próximo mes de Noviembre.

Los modelos de instancia, reintegros y documentación son análogos a los que vienen presentándose en años anteriores.

En el tablón de anuncios de esta Delegación queda expuesta la relación de las plazas vacantes en la provincia de Castellón.

DELEGACION ADMINISTRATIVA DE EDUCACION NACIONAL

CONCURSO GENERAL DE TRASLADOS

El Boletín Oficial del Ministerio de Educación Nacional, fecha 22 del actual publica la relación de Escuelas vacantes a proveer en Concurso General de Traslados entre Maestros Nacionales.

El plazo de presentación de instancias terminará el día 6 del próximo mes de Noviembre.

Los modelos de instancia, reintegros y documentación son análogos a los que vienen presentándose en años anteriores.

En el tablón de anuncios de esta Delegación queda expuesta la relación de las plazas vacantes en la provincia de Castellón.

DELEGACION ADMINISTRATIVA DE EDUCACION NACIONAL

CONCURSO GENERAL DE TRASLADOS

El Boletín Oficial del Ministerio de Educación Nacional, fecha 22 del actual publica la relación de Escuelas vacantes a proveer en Concurso General de Traslados entre Maestros Nacionales.

El plazo de presentación de instancias terminará el día 6 del próximo mes de Noviembre.

CATOLICAL

SANTORAL

SANTOS DE HOY. — Ss. Simón, Judas, Anastasia, Gilrilo, Fidel, Paron, Honorato. — MISA DEL DIA. — De los Ss. Simón y Judas.

SANTOS DE MANANA.

Ss. Maximiliano, Cenobio, Eusebio, Jacinto, Lucio, Quinto, Feliciano, Valentín, Narciso, Juan, Donato, Teodoro. — MISA DEL DIA. — Del Domingo XXIII de Pentecostés.

NOTICARIO

Relación del número de cabanos de ganado sacrificados en el Matadero Municipal, en los días 26 y 27 de los corrientes:

Table with 2 columns: Animal type and Quantity. Includes: Lenar y cabrio mayor (52), Lenar menor (245), Lenar y cabrio lechal (63), Vacuno mayor (3), Troneras (11), Cerda (75), Total (449).

Equinos, 8.

—D. Manuel Nacher Rius, de Villarreal, ha solicitado de la Delegación de Industria ampliar su industria instalando un compresor de 25.000 l/h, y un tanque metálico de 2 x 3 1/2 x 1 m. El capital de 110.000 pesetas con la aplicación aumentará a 84.000 pesetas.

Y. Conservaciones. Medallas Rationales y C. S. L. de Villarreal, para fabricación de bombas centrifugas. La producción será de doce bombas, piezas maquinaria y reparaciones varias anualmente. El capital es de 1.203.570 pesetas.

El Boletín Oficial del Ministerio de Educación Nacional, fecha 22 del actual publica la relación de Escuelas vacantes a proveer en Concurso General de Traslados entre Maestros Nacionales.

El plazo de presentación de instancias terminará el día 6 del próximo mes de Noviembre.

Los modelos de instancia, reintegros y documentación son análogos a los que vienen presentándose en años anteriores.

En el tablón de anuncios de esta Delegación queda expuesta la relación de las plazas vacantes en la provincia de Castellón.

DELEGACION ADMINISTRATIVA DE EDUCACION NACIONAL

CONCURSO GENERAL DE TRASLADOS

El Boletín Oficial del Ministerio de Educación Nacional, fecha 22 del actual publica la relación de Escuelas vacantes a proveer en Concurso General de Traslados entre Maestros Nacionales.

El plazo de presentación de instancias terminará el día 6 del próximo mes de Noviembre.

Los modelos de instancia, reintegros y documentación son análogos a los que vienen presentándose en años anteriores.

En el tablón de anuncios de esta Delegación queda expuesta la relación de las plazas vacantes en la provincia de Castellón.

DELEGACION ADMINISTRATIVA DE EDUCACION NACIONAL

CONCURSO GENERAL DE TRASLADOS

El Boletín Oficial del Ministerio de Educación Nacional, fecha 22 del actual publica la relación de Escuelas vacantes a proveer en Concurso General de Traslados entre Maestros Nacionales.

El plazo de presentación de instancias terminará el día 6 del próximo mes de Noviembre.

Los modelos de instancia, reintegros y documentación son análogos a los que vienen presentándose en años anteriores.

En el tablón de anuncios de esta Delegación queda expuesta la relación de las plazas vacantes en la provincia de Castellón.

DELEGACION ADMINISTRATIVA DE EDUCACION NACIONAL

CONCURSO GENERAL DE TRASLADOS

El Boletín Oficial del Ministerio de Educación Nacional, fecha 22 del actual publica la relación de Escuelas vacantes a proveer en Concurso General de Traslados entre Maestros Nacionales.

El plazo de presentación de instancias terminará el día 6 del próximo mes de Noviembre.

Los modelos de instancia, reintegros y documentación son análogos a los que vienen presentándose en años anteriores.

En el tablón de anuncios de esta Delegación queda expuesta la relación de las plazas vacantes en la provincia de Castellón.

DELEGACION ADMINISTRATIVA DE EDUCACION NACIONAL

CONCURSO GENERAL DE TRASLADOS

El Boletín Oficial del Ministerio de Educación Nacional, fecha 22 del actual publica la relación de Escuelas vacantes a proveer en Concurso General de Traslados entre Maestros Nacionales.

El plazo de presentación de instancias terminará el día 6 del próximo mes de Noviembre.

EL TIEMPO EN CASTELLON

ALMAZORA

SINGENJAU

No vamos a ponerlos malos, que diría un "clásico". Pero siempre satisface, y en este caso nos animan a comparar con las propias opiniones las conparten los demás. Y si son personalidades de reconocida solvencia las que piensan lo mismo que uno, ya puede el lector juzgar las cosas...

Temperatura mínima: 14,2 grados, a las 4 horas y 25 minutos.

Temperatura máxima: 24,3 grados, a las 16 horas y 10 minutos.

Humedad relativa a las 7 y 13 horas: 91 y 71 %, respectivamente.

Insolación eficaz: 6 horas y 20 minutos.

Recorrido del viento en 24 horas: 87 kilómetros.

Dirección dominante del viento: S-SO.

Presipitación en 24 horas, hasta las 19 horas: nula.

Presión atmosférica a las 19 horas: 748,8.

Tendencia: bajando.

Apizamiento de la conferencia de Correa Veglison

Por imposibilidad de desplazarse el camarada Antonio Correa Veglison mañana a nuestra ciudad, la conferencia que había de pronunciarse en la Jefatura Provincial del Movimiento, queda aplazada hasta una jornada de mañana en el próximo mes de noviembre, en fecha que oportunamente se anunciará.

UN VIAJE DE ENSUENO A PARIS

Alar de lujo y calidad es el maravilloso obsequio que VIAJES MARSANS, S. A. sortea entre su distinguida clientela con motivo de sus Bodas de Oro (1910-1960).

Soliciten personalmente o por escrito las bases del sorteo en cualquiera de nuestras Agencias.

¡Gracias y mucha suerte!

INDICE DEMOGRAFICO

NACIMIENTOS. — Juan Garri Rovira, Dr. Clará 19; Rosa Mari Nieto, Dr. Clará 19; Manuel Aliaga Serrano, Dr. Clará 19; San Diego Ferrer Andreu, Grupo Magdaleno; Luis Betalla Godes, Of. de Sanjaime, 15; Manuel Baltrón Montegudo, Jover 12; Jesús Amat Renau, Plaza Al'azar de Tellerá 8; Ana Jiménez Baena, Dr. Clará 19; Igracio Sangrass Roger Capuchinos 31; Jaime Romero Capuchinos, Dr. Clará 19.

AVISO DE INTERES

SEIT para quienes tienen pendientes solicitudes de vehículos MODELO 1.400

Se pone en conocimiento de los Sres. peticionarios de vehículos modelo 1.400, cuya fabricación ha cesado, (coche de serie, Gran Turismo, "Sport" o furgoneta) que si desean aplicar su solicitud a coche modelo 600, deberán comunicarlo por carta certificada a esta Sociedad, indicando, claramente, su actual número de referencia.

Para la adjudicación de estos coches, será válida la fecha de la solicitud del vehículo modelo 1.400.

Más adelante se comunicará por carta certificada a todos los peticionarios actuales del modelo 1.400 que no hubieran aplicado su solicitud al del 600 las condiciones de venta del nuevo modelo aún no definidas, pero, que por las sustanciales mejoras que se introducen será de precio más elevado.

Ante la imposibilidad de contestar toda la correspondencia que podamos recibir solicitando información sobre el nuevo modelo de coche, rogamos a nuestros clientes nos consideren dispensados de hacerlo y esperen recibir la carta certificada a que antes hacemos referencia.

Igualmente se recuerda que sigue cerrada la admisión de peticiones para todos los modelos.

SOCIEDAD ESPAÑOLA DE AUTOMOVILES DE TURISMO, S. R.

La Provincia en Mediterráneo

ALMAZORA

SINGENJAU

No vamos a ponerlos malos, que diría un "clásico". Pero siempre satisface, y en este caso nos animan a comparar con las propias opiniones las conparten los demás. Y si son personalidades de reconocida solvencia las que piensan lo mismo que uno, ya puede el lector juzgar las cosas...

Temperatura mínima: 14,2 grados, a las 4 horas y 25 minutos.

Temperatura máxima: 24,3 grados, a las 16 horas y 10 minutos.

Humedad relativa a las 7 y 13 horas: 91 y 71 %, respectivamente.

Insolación eficaz: 6 horas y 20 minutos.

Recorrido del viento en 24 horas: 87 kilómetros.

Dirección dominante del viento: S-SO.

Presipitación en 24 horas, hasta las 19 horas: nula.

Presión atmosférica a las 19 horas: 748,8.

Tendencia: bajando.

Apizamiento de la conferencia de Correa Veglison

Por imposibilidad de desplazarse el camarada Antonio Correa Veglison mañana a nuestra ciudad, la conferencia que había de pronunciarse en la Jefatura Provincial del Movimiento, queda aplazada hasta una jornada de mañana en el próximo mes de noviembre, en fecha que oportunamente se anunciará.

UN VIAJE DE ENSUENO A PARIS

Alar de lujo y calidad es el maravilloso obsequio que VIAJES MARSANS, S. A. sortea entre su distinguida clientela con motivo de sus Bodas de Oro (1910-1960).

Soliciten personalmente o por escrito las bases del sorteo en cualquiera de nuestras Agencias.

¡Gracias y mucha suerte!

INDICE DEMOGRAFICO

NACIMIENTOS. — Juan Garri Rovira, Dr. Clará 19; Rosa Mari Nieto, Dr. Clará 19; Manuel Aliaga Serrano, Dr. Clará 19; San Diego Ferrer Andreu, Grupo Magdaleno; Luis Betalla Godes, Of. de Sanjaime, 15; Manuel Baltrón Montegudo, Jover 12; Jesús Amat Renau, Plaza Al'azar de Tellerá 8; Ana Jiménez Baena, Dr. Clará 19; Igracio Sangrass Roger Capuchinos 31; Jaime Romero Capuchinos, Dr. Clará 19.

AVISO DE INTERES

SEIT para quienes tienen pendientes solicitudes de vehículos MODELO 1.400

Se pone en conocimiento de los Sres. peticionarios de vehículos modelo 1.400, cuya fabricación ha cesado, (coche de serie, Gran Turismo, "Sport" o furgoneta) que si desean aplicar su solicitud a coche modelo 600, deberán comunicarlo por carta certificada a esta Sociedad, indicando, claramente, su actual número de referencia.

Para la adjudicación de estos coches, será válida la fecha de la solicitud del vehículo modelo 1.400.

Más adelante se comunicará por carta certificada a todos los peticionarios actuales del modelo 1.400 que no hubieran aplicado su solicitud al del 600 las condiciones de venta del nuevo modelo aún no definidas, pero, que por las sustanciales mejoras que se introducen será de precio más elevado.

Ante la imposibilidad de contestar toda la correspondencia que podamos recibir solicitando información sobre el nuevo modelo de coche, rogamos a nuestros clientes nos consideren dispensados de hacerlo y esperen recibir la carta certificada a que antes hacemos referencia.

Igualmente se recuerda que sigue cerrada la admisión de peticiones para todos los modelos.

SOCIEDAD ESPAÑOLA DE AUTOMOVILES DE TURISMO, S. R.

La Provincia en Mediterráneo

ALMAZORA

SINGENJAU

No vamos a ponerlos malos, que diría un "clásico". Pero siempre satisface, y en este caso nos animan a comparar con las propias opiniones las conparten los demás. Y si son personalidades de reconocida solvencia las que piensan lo mismo que uno, ya puede el lector juzgar las cosas...

Temperatura mínima: 14,2 grados, a las 4 horas y 25 minutos.

Temperatura máxima: 24,3 grados, a las 16 horas y 10 minutos.

Humedad relativa a las 7 y 13 horas: 91 y 71 %, respectivamente.

Insolación eficaz: 6 horas y 20 minutos.

Recorrido del viento en 24 horas: 87 kilómetros.

Dirección dominante del viento: S-SO.

Presipitación en 24 horas, hasta las 19 horas: nula.

Presión atmosférica a las 19 horas: 748,8.

Tendencia: bajando.

Apizamiento de la conferencia de Correa Veglison

Por imposibilidad de desplazarse el camarada Antonio Correa Veglison mañana a nuestra ciudad, la conferencia que había de pronunciarse en la Jefatura Provincial del Movimiento, queda aplazada hasta una jornada de mañana en el próximo mes de noviembre, en fecha que oportunamente se anunciará.

UN VIAJE DE ENSUENO A PARIS

Alar de lujo y calidad es el maravilloso obsequio que VIAJES MARSANS, S. A. sortea entre su distinguida clientela con motivo de sus Bodas de Oro (1910-1960).

Soliciten personalmente o por escrito las bases del sorteo en cualquiera de nuestras Agencias.

¡Gracias y mucha suerte!

INDICE DEMOGRAFICO

NACIMIENTOS. — Juan Garri Rovira, Dr. Clará 19; Rosa Mari Nieto, Dr. Clará 19; Manuel Aliaga Serrano, Dr. Clará 19; San Diego Ferrer Andreu, Grupo Magdaleno; Luis Betalla Godes, Of. de Sanjaime, 15; Manuel Baltrón Montegudo, Jover 12; Jesús Amat Renau, Plaza Al'azar de Tellerá 8; Ana Jiménez Baena, Dr. Clará 19; Igracio Sangrass Roger Capuchinos 31; Jaime Romero Capuchinos, Dr. Clará 19.

AVISO DE INTERES

SEIT para quienes tienen pendientes solicitudes de vehículos MODELO 1.400

Se pone en conocimiento de los Sres. peticionarios de vehículos modelo 1.400, cuya fabricación ha cesado, (coche de serie, Gran Turismo, "Sport" o furgoneta) que si desean aplicar su solicitud a coche modelo 600, deberán comunicarlo por carta certificada a esta Sociedad, indicando, claramente, su actual número de referencia.

Para la adjudicación de estos coches, será válida la fecha de la solicitud del vehículo modelo 1.400.

Más adelante se comunicará por carta certificada a todos los peticionarios actuales del modelo 1.400 que no hubieran aplicado su solicitud al del 600 las condiciones de venta del nuevo modelo aún no definidas, pero, que por las sustanciales mejoras que se introducen será de precio más elevado.

Ante la imposibilidad de contestar toda la correspondencia que podamos recibir solicitando información sobre el nuevo modelo de coche, rogamos a nuestros clientes nos consideren dispensados de hacerlo y esperen recibir la carta certificada a que antes hacemos referencia.

Igualmente se recuerda que sigue cerrada la admisión de peticiones para todos los modelos.

SOCIEDAD ESPAÑOLA DE AUTOMOVILES DE TURISMO, S. R.

CREDITOS A LARGO PLAZO PARA LA CONSTRUCCION DE VIVIENDAS DE RENTA LIMITADA

INTERES 5'5 % - TRAMITACION RAPIDA

ANGEL PEREZ PONZ

Gestor Administrativo Colegiado

Mayor, 11 - Castellón

IMPORTANTE EMPRESA DE ESTA CIUDAD

precisa taquí-mecanografía experta, con referencias. Impresión de libros, etc. Consultar en la Jefatura Provincial de Castellón. Sueldo a convenir. Escribir: Apartado de Correos 159.

terraneo

ad de cañuete que pue... y bien está el ahara... la vida a cargo cas... por no decir siempre... de vivir de la tierra... hasta este punto...

IRACION FORZOSA

as medias que se halla... para evitar los accion... circulación, se halla... que el personal pade... ricas, principalmente... Almazara, de de ha... años, el peso se relaja... condiciones.

EL REVERSO

mucho en nuestro pue... a los buenos ojos de... a los malos, en tanto... vicario en algún cas... Incluso los que se co... privativos, quienes qu... a oseguida la megra... por encima del hombro... habitaban todavía en... reñida la escrupulosa... y otra, con la natura... equívoca.

LA PESADILLA

es la lluvia, solo la ilu... ción de la protagonista... de cubo y de tantos m... estos últimos meses. E... ra. Cuando nos abando... es, es por volver al si... la tarde no llueve es... prozo por la mañana... en una mojadilla... — CORRES

ES

y sus entonaciones no... a la ecna del balón... litud. ¿Cómo... — ¿quiza no, si es... a querido ridiculizar un... que no se había de... de relieve del todo... ya... — ¿cómo tiene exteriores m... gna interpretación de... s a bebia, lo mismo que... de Kelly, Luis Jordán... de más artistas, n... ricas para dar esta p... rictiva, que la ver... nos estuviera al ser... — ¿cómo de vendada... no lo es, desde luego... —

ERA PARA HOY

mpreso fyca, S. L.  
YA. "El Cine". AM.  
"La Pradera sin Ley".  
"No me abandonen... de las Monjas". TV.  
"Las Fronteras del Cr...".  
"La Voz de la sanse"

VITRO CINE

ndical  
7:30 y 10:30  
sensacional de la fan... producción  
te  
mas  
rema  
Por Miró Lanza  
(Teléfono menores)

PLAZO PARA

E VIVIENDAS  
TADA  
ACION RAPIDA  
PONZ  
olegiado  
Castellón

ESTA CAPITAL

referencias. Impresión... comercial. Sueldo... 159.

AQUI PRIMERA CATEGORIA REGIONAL

Reserva de puntos en el Estadio Noullas

parecerá extraño si decimos que los aficionados nuleses salieron en el domingo del Estadio Noullas, pero si en el día de ayer, los aficionados nuleses salieron en el domingo del Estadio Noullas, pero si en el día de ayer, los aficionados nuleses salieron en el domingo del Estadio Noullas...

Marcha a Borriol del grupo excursionista del Hogar de Flechas

El pasado domingo, día 25 de octubre, celebró una marcha a Borriol el Grupo Excursionista del Hogar de Flechas, en total de once personas, tres camaradas, salimos al Hogar a las 8:30 horas de la mañana, yendo por el antiguo camino de "La Costa".

Sociedad Caza y Pesca de Onda

Anuncio que se solicita publicar en el Boletín Oficial de la provincia según instancia que se acompaña, relativa a la Asociación de Caza y Pesca de Onda.

MOTORISMO

José Montañés, vencedor, con Ducson 49 c.c., a 69 K. V., del II Rally de Velocidades Trefco Ducson (Cronometraje Oficial Festina)

Está visto y comprobado que los velocistas, tienen una legión de admiradores en nuestra capital, y ahí fue donde radica el auténtico éxito de este segundo rally de velocidades, trefco Ducson, Castellón-Villa Germán, y de nuevo el auténtico éxito por parte del Moto Club Castellón de la organización por personal competente y por disponer de magníficos rataplanes cronometrados de la casa Festina, que reflejan con cronométrica exactitud los tiempos de los participantes.

CATEGORIA 50 C.C.

Primero. — José Montañés, con Ducson 50 c.c., dorsal 131, tiempo total de recorrido 22 minutos 42 segundos, media de 69 k.h.  
Segundo. — Pascual Sabater con Ducson "repris", dorsal 15, tiempo 23 minutos 31 segundos, media de 67 k.h.

CATEGORIA DE 75 C.C.

Primero. — Enrique Escuder, con Corrión, dorsal 20, tiempo de 28'12, velocidad 56 kilómetros hora.  
Segundo. — Luis Escuder, con Motobike.  
Tercero. — Luis Climent, con Motobike.  
Cuarto. — Manuel Escuder, con Valolet.

EL RELOJ DEL DEPORTISTA FESTINA

Convocatoria para árbitros de fútbol

Se pone en conocimiento de cuantos señores estén interesados en ser árbitros de fútbol que el próximo día 2 de Noviembre comenzarán los cursillos en esta Sub-Delegación.

HORA FIEL CON FESTINA

El Sub-Delegado, JOSE COSIN.

Ya hay 20 boletos de 14 aciertos

Moy juega el Barcelona en Beigrado

El partido de fútbol de Beigrado, en el Estadio Central, será jugado por el equipo español de Beigrado, en partido válido para la Copa de Ferias.

El Eche fomenta la afición... y practica la caridad

El Eche fomenta la afición... y practica la caridad. El objetivo del Eche, además de repartir quincecientos a todas las escuelas nacionales de la ciudad entradas para que los maestros las entreguen a los niños que destacan en sus estudios, a partir de esta semana ha tomado una noble iniciativa, cual es la de ofrecer localidades gratuitas a los niños acogidos en las instituciones benéficas de la provincia por un orden rotativo que se inicia en la próxima jornada con 30 del Hogar José Antonio, de Alicante, que llegarán en un autobús para presenciar el partido con el Valencia. Sucesivamente se hará lo mismo con los internados en otros centros asistenciales.—A.M.H.

Un enjambre de abejas atacó a los espectadores

SANTOSA, 27. — Durante la celebración de un partido de fútbol disputado en los Campos de la Paloma, el público que integraba la grada general se vio atacado por un enjambre de abejas, procedente de una huerta cercana, abundantes por el humo de un cataador, provocado por alegrías. Los aficionados que se encontraban en la zona dieron comienzo a extraños movimientos para alejar de su presencia la enjambre, y los que se hallaban en tribuna contemplaron el extraño espectáculo que ofrecían los espectadores de general, que no cesaban de acconchar manos y pies y de dar saltos para alejar a sus atacantes. Después de unos minutos de continua batalla, a la que se unió el juez de línea, afectado de lleno y que resultó con varias picaduras, llegó la normalidad, no sin antes haberse tenido que suspender el partido cinco minutos, por la causa señalada. Algunos espectadores resultaron con las orejas hinchadas y otros más con numerosos bultos de las picaduras.—A.M.H.

¡¡ ATENCION A "LA VOZ DE MADRID" Y A SU GRAN CADENA DE EMISORAS !!

DENTRO DE MUY POCOS DIAS, OTRO DESLUMBRANTE PROGRAMA DE LA R. E. M. UNA FERIA DE SORPRESAS EN TRES SUGESTIVOS PROGRAMAS LOCALES, LUNES, MIERCOLES Y VIERNES POR «LA VOZ DE MADRID». Y OTROS TRES EN CADENA LOS MARTES, JUEVES Y SABADOS. LA VIDA, LOS HOMBRES, LOS SUCESOS, LOS TRABAJOS, LOS EXITOS Y LOS PROBLEMAS DE CADA DIA TODA LA ACTUALIDAD DEL PAIS DESFILANDO ANTE LOS MICROFONOS DE LA RED DE EMISORAS DEL MOVIMIENTO

CADA SEMANA UN SEGUIDOR DEL CASTELLON

D. Ricardo Montoliu Galán, ex-directivo, nos ha dicho: «Encuentro excesivas precauciones del equipo en el planteamiento de los partidos»

—¿Así, qué no le gustó el planteamiento del partido? —No señor. Encuentro demasiadas y excesivas precauciones por parte de Anau, en el planteamiento de los partidos. —¿Se pudo ganar? —Sí. —¿Por qué? —Por la mayor cantidad de ocasiones de gol y por la diferencia de clase que hoy separa al Castellón del Villarreal. No habrí dicho —continúa—, lo mismo en otras temporadas, pero, en esta sí; el Castellón le supera en todo en preparación, clase y entusiasmo. —¿Que le gustó más del partido? —La corrección del público. —¿El empate conseguido lastimosamente en los últimos minutos cuando se pudo ganar destacadamente por muchos goles; disgusta que compartirán seguramente todos los que fueron a Villarreal? —Termina. —¿La figura destacada del partido? —Marx Iñán y Bndenes por el Castellón, y González por el Villarreal. —¿Seguirá viendo todos los partidos del Castellón? —Sí, mediante, sí. Este sábado a D. Federico de Franch que está a su lado—, y yo (al que unimos a Jaime alguna vez, nos dice), estamos "apuntados" a todos los desplazamientos.— JOSE TEN.

Hal rá equipos nacionales y regionales en la Vuelta a Francia

PARIS, 27. — Los organizadores de la Vuelta Ciclista a Francia han manifestado hoy que han vencido en su batalla contra los efectos climáticos franceses y extranjeros y que la gran prueba se disputará en junio y julio de 1960 bajo el mismo patrón de años anteriores. Esto significa que el "Tour de France" tendrá cabida para equipos nacionales y regionales, franceses. Habrá, además, cinco equipos nacionales de países extranjeros, entre ellos uno de Francia, Italia, Bélgica-España y Holanda-Luxemburgo. Habrá también equipos nacionales de ocho hombres cada uno, de Suiza, Alemania, Inglaterra e Internacional y cuatro equipos también de ocho ciclistas cada uno, de corredores regionales franceses. Muchos países, especialmente Italia, habrán solicitado la suspensión de la fórmula de equipos nacionales y su sustitución por equipos de marcas comerciales.—A.M.H.

¡¡ ATENCION A "LA VOZ DE MADRID" Y A SU GRAN CADENA DE EMISORAS !!

DENTRO DE MUY POCOS DIAS, OTRO DESLUMBRANTE PROGRAMA DE LA R. E. M. UNA FERIA DE SORPRESAS EN TRES SUGESTIVOS PROGRAMAS LOCALES, LUNES, MIERCOLES Y VIERNES POR «LA VOZ DE MADRID». Y OTROS TRES EN CADENA LOS MARTES, JUEVES Y SABADOS. LA VIDA, LOS HOMBRES, LOS SUCESOS, LOS TRABAJOS, LOS EXITOS Y LOS PROBLEMAS DE CADA DIA TODA LA ACTUALIDAD DEL PAIS DESFILANDO ANTE LOS MICROFONOS DE LA RED DE EMISORAS DEL MOVIMIENTO

IMPRESIONES Y COTIZACIONES DE BOLSA

Se inició la semana con signo contrario

MADRID, 27. - La primera sesión de la semana en Bolsa volvió a ser de signo ligeramente contrario al no absorber las escasas órdenes de compra el volumen de papel que salió al mercado. En las escasas mejoras únicamente destaca Minas del Rif con 8 enteros. En los retrocesos, casi todos dentro de la órbita de 1 a 4 enteros, sobresalieron Dragados y Construcciones y Pondera, con 6 enteros. El cierre seguía mostrando signos de pesadéz. - Cifra.

Cotizaciones

FONDOS PUBLICOS Interior. 79/10; Exterior. 88/50; Amortizable. 1949, 98; 1951, 99/15; 1952 y 1953, 98/90; 3%, 1951, 91; 3%, 1949, 93/75; Canal Isabel II, Nueva, 83; Reconstrucción Nacional, 98/85; RENFE, 68/85; Ayuntamiento de Madrid, 1914, 77; Interior y Ensamble, 1931, 77; Ensamble, 66/50; 1946, 78; Cédulas Hipotecarias, 4%, 78; A, 74; B, 73; Extintas, 85; 5%, 103; Interpoincivales, 94; Locales con lotes, 101/25; Nuevas, 96/50; Pretercetes, 103.

ACCIONES

Crédito Industrial, 123 (-2); España, 607; Hipotecario, 237 (+1); Danisco, 510 (-4); Dorechos, 64/50; Mercantil, 252; Visgo, 180 (-1); Nuevas, 59/50; Leonas, 53; Reunidas Zaragoza, 128 (+2); Fuerzas Eléctricas Cataluña, 124 (-2); Nuevas 198 (-1); Pirena, 167; Chorro, 126; H. Española, 246 (-1); Nuevas, 233; Iberduero, 269 (-4); Nuevas, 69 (-1); Nansa, 120 (-2); Sil, 162; Dorechos, 16/25; Sevillana, 141; Nuevas, 135; Eléctrica Madrileña, 175/50 (+0/50); Rústicas, 60 (-5); Águila, 406 (-1); Azucarera General, 184; Ebro, 402; Ladrillos Valderrivas, 262 (-3); Hidroelvíl, 108 (+3); Dragados, 166 (-6); Encinar de los Reyes, 91 (-0/50); Cantabria, 92; Nuevas, 175; Aldezar, 83 (-4); Bami, 116 (-2); Olesa, Nuevas, 72 (-1); Fisa, 150; Metropolitana, 92 (-2); Nuevas, 123 (-3); Urbis, 97 (-3); Urbesa, 110; Insa, 106; Vamosa, 103; Ponferrada, 674 (-6); Campa, 170; Tabacalera, 177 (-3); Naval Ordinaria, 168 (-0/50); Fecuarías Fecual, 79 (-1); Trasatlántica, 80; Energías Aragonesas, 159 (-3); Penicilina, 158; Explosivos, 244; Nuevas, con el 50 por ciento, 620; Hidroelvíl, 123 (-2); Petróleos, 486 (-3); Química del Norte, 201; Hérnes, 525; Právidas, 125; Altos Hornos, 190 (-2); Seat, 248 (+3); Auxiliar FF. CC., 289; Fasa, 440; Santa Bárbara, 127; Metales Madrileños, 4050 (-150); Nuevas, 3250 (-350); Metalría y Construcciones, 141; Santa Ana, 89; Mercant, 66; Telefónica, 101 (-3); Fecuarías, 147; Dorechos, 31/25; Nuevas, 10; Sefite, 255 (-2); Metro, 144; Nica, 125; Ebanista, 268 (-2); Nueva Montaña, 220; Tranvías de Granada, 35.

OBLIGACIONES

Electra Madrid, 3, 76; Leonas, 1, 76; 3, 85; H. Española, A, 69; 3, 76/50; 4, 77; 5, 77; 6, 77; 80; Iberduero, 1, 76; 5, 76; Duero, 60; Mecanismo, 71; Albrerche, 67; 73; 6, 70; Nansa, C, 77; Sil, A, 77; B, 70; Sevillana, 13, 77; 14, 82; 16 y 16, 83; Fábrica de Mieres, 80; Duero Fecuaría, 1, 78; Nitrógeno, 2, 80; Explosivos, 2, 68; Nueva Montaña Quijano, 2, 83; Telefónica, 1945, 94; Auxiliar Ferrocarriles, 70. - Cifra.

CAMBIO DE MONEDA EXTRANJERA

Frenos franceses, 121/5; Suizos 1.372/1; Dólares, 60; Libras esterlinas, 168; Escudos, 208/69; Marcos, 142/8; Coronas Danesas, 8/68; Suecas, 11/60; Liras, 9/60. - Cifra.

COMENZO FIRMES, PERO DECAYO

BARCELONA, 27. - Comenzó la semana de Bolsa con un ambiente de firmeza en todos los cambios y transacciones que se efectuaron, en su corto de acciones, pero a medida que transcurría la sesión, por las noticias que llegaban de la central y de la de Bilbao, fué cediendo el ánimo y las transacciones cambiaron de signo, efectuándose todas a la baja. Algunas pudieron cerrar la sesión con pequeñas ganancias, pero otros en cambio, reflejaron en su descenso los cambios iniciales de la jornada, sufriendo pérdidas aunque no muy importantes. De éstas cabe destacar el retroceso de quince enteros de Electro Metalúrgica del Ebro, y de 13 de Industrias Agrícolas. A medida que transcurría el tiempo, se inundó de papel el mercado, lo que motivó la abstención de compradores. Entre los corros, el negocio fué flojo, con escasas diferencias en los cambios. - Cifra.

PERDIDAS Y REPETICIONES

BILBAO, 27. - La nota fundamental de la sesión de B. fueron las pérdidas no muy importantes, junto a bastantes re-

peticiones en los cambios. Destacaron únicamente los descensos de Bancos de Bilbao y Vizcaya, de 5 enteros; Siga, cinco y medio, y Telefónicas y Hornos, 6. El ambiente al cierre no ofrecía mejores perspectivas. - Cifra.

Se restablece el Giro Postal Internacional

A partir del día 2 de noviembre próximo y según nos comunicó la Dirección General de Correos se restablece el intercambio de Giros Postales Internacionales que inicialmente se efectuó con las siguientes países: Alemania Occidental, Bélgica, Colombia, Francia, Italia, Marruecos y Suiza.

Tanto el pago de los giros postales impuestos en España para los países antes mencionados y para cuya formalización el interesado ha de obtener la previa autorización del Instituto Español de Moneda Extranjera, como el de los giros remitidos de aquellos países a residentes en España se efectuará siempre en pesetas. El Impreso necesario para solicitar la autorización del Instituto Español de Moneda Extranjera será facilitado a los interesados en las Administraciones de Correos.

La Dirección General de Correos tiene en preparación el ampliar el intercambio de giros a otras diversas Administraciones extranjeras, de cuya ampliación se informará al público en momento oportuno.

EN TORNO A LA DELINCUENCIA JUVENIL

El 27 por cien de los delitos que se cometen en España los realizan jóvenes de 16 a 21 años

Aquí el problema de la delincuencia juvenil no alcanza el grado de virulencia que en otros países

Por ANGEL ALVAREZ CABALLERO

Vamos a considerar el problema de la delincuencia juvenil en España, que es bastante más grave de lo que muchos piensan.

Pero antes, para puntualizar más aún la universalidad vigente hoy de este hecho social, añadimos a lo dicho sobre las experiencias norteamericanas y europeas las siguientes observaciones.

La delincuencia juvenil es también la cuestión palpitante en las Américas Central y del Sur, y en algunas naciones, como la República Argentina, alcanza una virulencia que se traduce en frecuentes hechos de sangre, atrocidades a mano armada y secuestros.

En las Islas Filipinas, las bandas se encuentran de vez en cuando en batallas callejeras en las que siempre resultan alevosos muchos oprimidos. La D.J. apareció como fenómeno digno de consideración en 1951, y en 1956 fue responsable de mil casos de delitos graves. Aquel mismo se da la circunstancia de la participación de jóvenes hijos de familias bien situadas, muchos de ellos de nacionalidad norteamericana, en la misma proporción poco más o menos, que los de extracción humilde.

En Japon actúan los "toyko Jorras" (delincuentes del sol) que sólo en la región de Tokio vienen a ser autores de unos 200 delitos importantes por mes, algunos de una crueldad insospechada. Preguntámonos varios de estos pequeños por

Muchos de nuestros periódicos han publicado una serie de reportajes sobre aspectos diversos de la delincuencia juvenil en América y Europa.

Los reportajes que componen esta serie se refieren a España. Pero más que una exploración sobre la delincuencia juvenil en nuestro país, hemos realizado a través de nuestra colaboración Angel Alvarez Caballero una encuesta con personas a quienes estos problemas preocupan.

Esos reportajes constituyen, pues, una encuesta en torno a la delincuencia juvenil. (Pyrusa).

que habían cometido tal o cual crimen, entre sus respuestas las hubo de esta índole: "Por divertirme", "porque era emocionante", "Porque lo he visto en el cine". Per último, señalan que en Africa del Sur los "isidris" también han formado sus bandas, con todas las consecuencias que ya conocemos.

20.110 JOVENES DELINCUENTES EN UN AÑO

Y veamos, por fin, cuál es la situación en España. La delincuencia juvenil española es una realidad que no conviene soslayar, aunque su ritmo de crecimiento sea lento, aunque no

se presente con caracteres de urgencia. El que esto escribe desearía desde hace más de seis años la misión de cronista de sucesos en la Prensa madrileña, y sabe bien en que gran proporción los delitos son cometidos por menores.

Tenemos datos concretos de los años 1956, y todo nos hace suponer que ahora las cifras serán aún más altas. En el curso de este año ingresaron en las prisiones españolas 75.008 delinquentes, de los cuales 64.384 fueron varones y 10.624 hembras. 20.110 tenían edades comprendidas entre los 16 (incluido) en España para el momento (en prisión) y 21 años (17.324 varones y 2.786 hembras).

O sea, muy cerca del 27 por cien de los reclusos españoles son menores. Y a aquella cifra hay que añadir los que no llegaron a ingresar en prisión, porque su delito no alcanzaba esa pena o porque el juez les dejó desde el principio en libertad condicional o bajo fianza.

LOS NIÑOS

Y quedan aún los niños, los menores de 15 años, que no pueden ser reclusos en prisión, sino en los establecimientos de reforma creados para estos casos.

Acorda de este extremo presenciamos un dato concreto en agosto de 1957 haba en los establecimientos de reforma para menores en España 9.577 internos. Este número, naturalmente, una cifra muy alta, como vemos si volvemos a los delinquentes de 16 a 21 años. Vimos que en el año 1956 fueron 20.110, pero como el mismo tiempo que las altas se van produciendo las bajas, la población penal normal de estos centros es la de entre los 3.500 y 4.000 (865 en 31 de diciembre de 1956), es decir, un 20 % de la cifra anual.

Si aplicamos el mismo cálculo por lo que respecta a los menores de 16 años, la cifra anual es aproximativa a los 50.000 y quedará además los que no llegaron a ser internados por la levedad de sus faltas o porque, perteneciendo a familias económicamente fuertes, sus padres pagaron las indemnizaciones correspondientes y pudieron evitar (en los casos en que ello fuera posible, naturalmente) que se tomara aquella medida con sus hijos.

No queremos dar a estos datos un valor mayor del que tienen, pues se trata de cálculos realizados para obtener un índice de orientación. Bien es verdad que nos hemos basado en cifras concretas, pero de todas formas no hemos pretendido otra cosa que aproximarse a la realidad. En España las estadísticas sobre estos problemas parecen ser muy escasas, o si existen no se ponen al alcance de cualquiera. Aún admitiendo un margen considerable de error, les cifras que aportamos bien valen la pena de ser meditadas.

Aunque aquí no hay bandas al estilo de Nueva York, París o el

CONSEJO A LOS ESTREÑIDOS

La retención de residuos en el organismo es perjudicial para la salud. Buen remedio para combatirlos es Laxante Salud, normalizador suave, seguro e inofensivo. C. S. 15.171

Una vez más Andalucía

Por JOSE GARCIA NIETO

Es Ortega, en su ciudadísima "Teoría de Andalucía", quien recoge aquella reverente memoria de Chateaubriand cuando dice que al llegar a los cien mil hijos de San Luis a la divorsión de Sierra Morca y descurrir subitaneamente la campaña andaluza, les produjo tal efecto el espectáculo, que espontáneamente los batallones presentaron armas a la tierra maravillosa.

Y de esta realidad teórica, de esta indudable fuerza comunicativa, comprometedora del paisaje andaluz, creo que ha nacido la enorme fe que naturales y turistas tienen en la "tierra en sí". Una vez más nos hemos acercado a Andalucía. Y esta ocasión nos ha comunicado con esa maravilla de los Puertos, Puerto de Santa María era desconocido para nosotros, que antes habíamos estado en Jerez y en Puerto Real y en San Fernando. Ahora el Puerto de Santa María se nos ha abierto en fecha singular y propicia, la de ese doce de octubre, que allí tiene su significado especial porque, de allí era el señor de Medellín en cuyas manos cayó estuvo el Descubrimiento.

Por un quilmé allí esas navas, la tremenda empresa de completar el mundo podía haber tenido allí su punto de partida. En todo caso, allí se conmemora la fecha, "la más importante de la historia de la Humanidad, después de la venida del hijo de Dios a la tierra", según L. de Gmarna.

Y hemos visto una ciudad en disposición activísima, cumpliendo, al pie de la letra programas y menesteres. Y una vez más se nos ha dado el ejemplo paradójico para muchos de la puntual, afamosa y cumplidora Andalucía. Lo que ocurre es que los andaluces no exhiben su trabajo, porque acaso, en el fondo de su corazón lo que están haciendo durante el esfuerzo que realizan, sea éste el que fueren, es que se pierden la contemplación de su tierra, el gozo de "estar" en ella, pero de estar sin que nada distraiga y aquí Ortega otra vez "vegetativo" delecte.

Es indudable que el andaluz distribuye bien su trabajo. No se contenta con esta facultad, realmente inteligente o magistralmente intuitiva, su maravilloso y exhibido sentido del ocio, al tiempo que su vida no se para ni sus ciudades se atrasan, ni sus industrias se detienen, ni se vuelven atrás en un sólo punto cuando un acontecimiento inesperado pide una extraordinaria actividad.

El Puerto de Santa María, que es un prodigio de ciudad en el trazado, en la limpieza, en el orden ciudadano, en el cuidado de sus históricos caudales, nos ha dado ahora el ejemplo de esa actividad y de esa puesta a punto. Porque hemos visto esas calles llenas de gente con esa lenta y estimulante eclosión vital, que sólo se puede encontrar en las ciudades del Sur y al propio tiempo hemos visto a los grupos que se afanaban en el trabajo como sin esfuerzo, dándole a todo su espacio para cumplir con una tarea impuesta de pronto por unas fechas y unas recordaciones.

¿Quién no se ha preguntado cuando se asoma a uno de estos patios, donde canta el agua, y la flor se reparte, y el césped se mide en una armonía única, qué mano es la que está detrás de tanta perfección? Y es que allí, "sin horas ni todos sus minutos plenos de posibilidad... hay alguien que ha heredado un gusto y lentísimo esfuerzo con una habilidad y una gracia naturales que alivia casi todos los misterios.

Toma de posesión del nuevo Jefe Local del Movimiento y Alcalde de Alcudia de Ve...

Ayer se trasladó a Alcudia de Veo el Inspector Provincial de Alcudia de Veo, don Juan Cortés, para dar posesión al nuevo cargo de Jefe Local del Movimiento y Alcalde de Alcudia de Veo, don Juan Cortés.

Por lo que se refiere a la toma de posesión de Jefe Local, el nuevo lugar en la Jefatura Local para la de Alcudia de Veo, el Ayuntamiento, con asistencia del Consejo Local y representantes de la Corporación Municipal, ha acordado a efecto con las formalidades legales.

El Inspector Provincial del nuevo Jefe Local y Alcalde trabajar con entusiasmo por el engrandecimiento de su pueblo, agradecido al Jefe Local y a los señores, como don Juan Cortés, Molina y José María Herrera Molina, respectivamente, en el cargo del Jefe Provincial, los señores de Alcudia de Veo.

Terminó el acto con el canto de la Marcha Nacional y el himno de Alcudia de Veo, en el que intervino el Inspector Provincial.



Grandes elogios de la prensa madrileña a Zabalza

Para que el lector se dé cuenta de las proporciones del éxito alcanzado en Madrid el día de su debut por el novillero castellonense Fernando Zabalza, reproducimos las impresiones de los revisores de los principales periódicos, de Madrid, los cuales en el preámbulo coinciden en que a Zabalza debe repetirse pues se ha ganado el cartel. Es una verdadera lástima que se triunfo haya llegado a último de la temporada, y es de esperar que durante el invierno no se enfrie el entusiasmo de la empresa madrileña y le repitan cuanto antes. Veamos lo que dicen:

Rafael Vega, en "Madrid": "Se presentaba el castellonense Fernando Zabalza, ha causado excelente impresión. También va por buen camino. Sobre esa virtud sobresaliente se añaden otras no despreciables. Por de pronto, ha dejado un grato recuerdo.

Cierto es que su primer enemigo fué un novillo excelente. Pero no lo es menos que el torero lo aprovechó. Y realizó una meritoria faena de muleta. Ya en los ayudados por alto, firme la planta y erguida la ligera, la gente le dedicó olés y ovaciones. Luego se echó la muleta a la izquierda y se pasó los pitones de su enemigo rozando el vestido en seis naturales. Y de nuevo las palmas fueron trepidantes. Los redondos, ajustadísimos, tuvieron temple y mando. Y volvió a torear con la izquierda en dos series. Con pasos largos y profundos. En los que la res iba bien mandada y dirigida. Naturalmente, entre olés y ovaciones. Faena de oreja. Que el torero quiso culminar con la suerte de matar recibiendo. Y citó al toro. Y clavó media estocada, sacándose el bicho limpiamente. Los pañuelos estaban a punto de flamear, pero el novillo no dobló. Y un pinchazo y varios descabellos privaron a Zabalza del apéndice articular, aunque no de la vuelta al ruedo.

El otro fué un bicho bronceo. El torero peleó con él bravamente. Y sacó redondos valerosos, que se ovacionaron. También citó a recibir, pero sólo cobró un pinchazo, saliendo empujado. Luego, dos estocadas y dos descabellos. Y con el asentado de casi todo el público dió una nueva vuelta al redondeo. Pepe Alsina, en "Informaciones":

"Para el debutante Fernando Zabalza fueron las mejores ovaciones. Más bien torpe con la capota, puso en los lances tanto va-

lor que ya oyó las primeras palmas, repetidas en los quites por gaoneras, aunque su fuerte sean la muleta y en el recuerdo clásico la espada.

Derrochó valor Zabalza en ambas faenas, siendo realmente superior la que hizo a su primero al torear por redondos y naturales, después de haber ligado cuatro ayudados por alto formidables, todo entre ovaciones.

Despatarrado, pero quieto, cargando la suerte, algunos naturales tuvieron calidat y siempre mucho valor, llegando a la faena al público, que ovacionó con entusiasmo al de la Plana. Y más aún al ejecutar la suerte de recibir con tal perfección, que si el novillo hubiera caído con la media estocada a buen seguro que el premio de las orejas habría coronado la hazaña torera. Falló después al descabellar, y se limitó el premio a vuelta al ruedo, clamorosa por las ovaciones.

En el de Benítez Cubero volvió a estar el levánteme muy valiente, al no perderle la cara al mansurrón, sacando pasos que se hicieron, aunque ahora hubo de repetir los viajes con la espada, no sin intentar de nuevo recibir, siendo despedido Zabalza con muchas palmas."

Díaz-Cababate, en "A. B. S.": "Fernando Zabalza, de Castellón de la Plana, nuevo en esta plaza, hizo el poste con la muleta en el tercero, y luego le largó un desprecio de esos tan feos, porque no es conveniente despreciar al enemigo, porque entonces el torero indica que aquello, el toro, no tiene importancia y, en ese caso, todo lo que haga el torero tampoco. En la faena aparecieron tres naturales limpios y rematados. En los pasos con la derecha hubo su recordamiento. Citó a recibir y ya queda señalado que esto fué lo mejor de la tarde. Descabelló, pero el toro estaba entero y entró de nuevo a matar. Un pinchazo. Y cuatro descabellos más. Dió la vuelta al ruedo, iniciada con protestas. En el sexto estuvo valiente y le mató de un pinchazo, media, una estocada y varios descabellos. Dió la vuelta al ruedo."

De Alardi, de "El Alcázar": "El debutante de Castellón de la Plana, Fernando Zabalza, que hace pocas fechas actuara de sobresaliente en su tierra, en una corrida organizada por "El Monstru" matador de toros para lo que usédes gustan mandar, cortando orejas a gran en los toros que dejó vivos, el titular por su desgraciado percance, se

mostró en la tarde de su presentación en las Ventas, voluntarioso, alegre y decidido, agradando su valor y aplaudiéndosele y estimulándose en su manejo del capote y la muleta; no así, con el acero donde Fernando hizo concebir pocas esperanzas de seguridad y acierto. El único trofeo de la tarde, fué para él; una vuelta al ruedo en su primer novillo, que tuvo mucho de cordial compensación a su simpática y corriente actuación.

Seguendo una tradicional costumbre en el elogio, podríamos decir de Zabalza, que Castellón ya tiene un torero, pero siempre que agregáramos en honor de la verdad, "capaz de aprender todo cuanto necesita"; pues pues voluntad y deseos no le faltan al novel-espada."

Doméstica, Sirvienta:

ES OBLIGATORIA tu afiliación al Montepío Nacional del Servicio Doméstico

Puedes cumplir dicha obligación afiliándote a través del MONTEPIO «Divina Pastora» que patrocina la CARITAS ESPAÑOLA.

Recibirás todos los beneficios y podrás disfrutar de sus obras sociales.

Montepío «Divina Pastora»

Delegación en esta ciudad. Avda. Capuchinos 27 CASTELLON

MOTOCICLETAS VILLOF ADQUIERALA EN 36 MESES SIN INTERESES Finanzauto S.A. GENERAL ARANDA, 30 - Tel. 4373 CATELLON

CRUCIGRAMA

CRUCIGRAMA con una cuadrícula de 10x10 y pistas de palabras.

NUMERO 2088 HORIZONTALES: 1.- Oxalida de flores amarillas... 2.- Instrumento para hilar... 3.- Nombre de árbol... 4.- Constelación... 5.- (al revés)... 6.- (al revés)...







## DESDE BONN

### El Canciller Adenauer visitará Londres del 17 al 19 de noviembre

#### En Alemania se concede gran importancia a este viaje

BONN. — (CRONICA DE NUESTRO CORRESPONSAL). — El Sr. Adenauer visitará Inglaterra del 17 al 19 de noviembre, y para preparar los detalles de su entrevista con Mac Millan, está aquí el embajador alemán en Inglaterra, barón Von Herwarth.

La prensa alemana concede gran importancia a la visita a Inglaterra del Sr. Adenauer. No es un secreto que Adenauer estuvo muy disgustado de Gran Bretaña; pero sus últimas declaraciones han sido interpretadas como un cambio de política, haciendo al Sr. Adenauer un bloque comunista menos rígido y aproximándose al espíritu de coexistencia que domina a los ingleses.

El reciente triunfo de los conservadores en Londres muestra que la política de coexistencia es popular.

Se dice aquí que el Sr. Adenauer tratará con Mr. Mac Millan de las relaciones entre el mundo occidental y Rusia, y de las relaciones entre la Gran Bretaña y los países del Mercado Común. También se indica que pueden tratar el espinoso y erizado tema de las posibles relaciones diplomáticas entre Bonn y Praga, y Bonn y Varsovia.

Especialmente lo último, es un problema candente.

No parece fácil que Alemania llegue a reconocer diplomáticamente a la Polonia de Górnka; si bien este país ha dado, por así decirlo, una forma "nacionalista" al comunismo internacional, y ni los propios rojos han podido romper su aislamiento estaliniano, no por ello deja de ser un país al otro lado del telón que sigue fiel a las teorías de Marx y Lenin.

Existe también la dificultad de que Polonia mantenga relaciones diplomáticas con la Alemania democrática, punto en el cual Alemania se ha mostrado siempre inflexible, rompiendo, incluso, sus relaciones a Pankof.

Mas todo esto, con ser muy grave, no lo es tanto como los problemas de la frontera. La República Federal sigue sin reconocer oficialmente la línea Oder-Neiser.

A partir de la visita del vicepresidente Wlacz a Polonia, cuando a su regreso de Moscú fué atacado febrilmente por mutares de polacos, las relaciones entre Polonia y los Estados Unidos son menos tensas, y, en algunos puntos, incluso amistosas.

Ocean, el Ministro polaco de Comercio, y Rapachi, Ministro de Asuntos Exteriores, han sido huéspedes de los Estados Unidos.

Coincidiendo con el fin de las vacaciones e iniciación del nuevo curso, se han suicidado varios estudiantes alemanes por miedo a los exámenes.

Uno era un muchacho de dieciocho años, de Hamburgo, que tenía que pasar, en equivalente, al examen de Estado para hacerse bachiller; otro, era un chico de Schiesau, que se tiró desde el tejado de una casa; y un tercero, era hijo de un abogado muy famoso, el cual se quitó la vida abrumado por un complejo de inferioridad.

Se habla mucho de ello en Alemania, y algunos critican el sistema de enseñanza germano como "fiero". Al igual que se divide

el año escolar como nosotros, ni sus vacaciones coinciden con las nuestras, el sistema alemán universitario no se parece, ni remotamente, al español.

Por ejemplo, una señorita que yo conozco estudia la carrera de Ciencias Económicas. Está matriculada como estudiante en la Facultad de Economía de la Universidad de Colonia y asiste a las clases. Ya va en tercer año de carrera; pero hasta ahora no se ha examinado. No la examinarán hasta el final, cuando delante de un equipo de profesores deberá responder de las asignaturas de toda la carrera.

Otro tanto ocurre con los abogados o con los médicos.

El sistema es feroz, puesto que el estudiante marcha hacia el fin con la espada de Damocles sobre su cabeza. En los exámenes anuales, el factor suerte, habilidad, desparpajo y otros factores, imprevisibles, pueden ejercer una influencia decisiva; pero el joven que afronta un interrogatorio que puede durar horas, ha de responder de todos sus conocimientos, no puede presentarse ante los examinadores sin saber.

La vida del estudiante, por un lado, es más fácil. El profesor no pasa lista, van a clase si lo desean o se van al cine, a determinadas horas de prácticas obligatorias. Sin el examen final, esa terrible barrera que los separa del título, impide que nadie se quejara sobre sus lawless. Puesto que, en quinto año de Medicina, siguen sin saber ni soñar con ser médicos.

MARIA VICTORIA ARMSTRONG.

## DESDE TANGER

### El comercio entre China y Marruecos sólo alcanzó el año pasado el 48 por 100 de lo acordado

#### Rabat debe a Pekin más de cinco mil millones de Francos

TANGER. — (CRONICA DE NUESTRO CORRESPONSAL). — Para estos días se espera en Casablanca la llegada de un buque condecorado con dos mil toneladas de verde procedente de China, por un valor aproximado de mil millones de francos. Esta importación será efectuada dentro del acuerdo de intercambio entre Marruecos y la China roja, valorado en ambos sentidos en algo más de 12.000 millones anuales. Según las cláusulas del acuerdo comercial vigente, Pekin debe adquirir fosfatos y camiones pesados, pero también debía adquirir mercancías marroquíes el año pasado y sólo compró 100.000 toneladas de fosfatos en julio último, por lo cual el saldo "import-export" sólo se ha cumplido en un 52 por 100. Si al déficit acumulado se añades otro igual en este año, Marruecos debería a la China roja más de diez mil millones. Todo parece indicar que el transporte de fosfatos desde Casablanca hasta Shanghai o Canton no es una operación rentable.

En el curso de su estancia en Pekin, el ex presidente de la Asamblea Nacional Consultiva y líder principal de la Unión Nacional de Fuerzas Populares —el grupo político mayoritario de Marruecos y el único que dispone del apoyo de los Sindicatos— declaró a la agencia China Nueva que "la lucha contra el imperialismo y la feudalidad han acercado a los pueblos de China y de Marruecos". Ha de ser grande la fuerza de las ideas y el poder de sugestión que las "fuerzas populares" de Pekin y de Ramat se sientan unidas cuando las separa un universo cultural, una distinta concepción de la vida, el muro de una religión, la existencia en Marruecos de una Monarquía y el hecho no deseable de que, entre ambos países haya 20.000 kilómetros de distancia.

En el curso de los mil años de historia no se recuerda que Marruecos y China hayan intercambiado nunca una misión diplo-

mática, y el contacto entre ambos países no ha existido hasta el acceso de Marruecos a la independencia, que, como es sabido, se produjo con serias tensiones políticas y algunas represiones políticas, pero sin guerra de ninguna clase. En cien años de contactos con el Occidente, China resultó casi totalmente impermeable, hasta que cedió a las doctrinas marxistas inventadas hace cinco siglos por un judío alemán de Renania. En cambio, en menos de medio siglo de contactos directos con el Occidente vecino, Marruecos se llenó de carreteras, de ferrocarriles, de puertos, de escuelas y de fábricas. La "élite" del país ha sido educada en Francia — todos los ministros marroquíes hablan francés —, mientras que la parte noroeste mantuvo un fecundo contacto con España.

Todo esto no responde a que el cronista desee hacer un recuento sentimental por la historia de Marruecos, sino a la demostración de que a Ben Barka y sus amigos políticos no interesa China como comunista, y que si no lo fuera no le prestarían mayor atención que al Ducado de Luxemburgo o a Nueva Zelanda. No cederá este cronista a la fácil tentación de afirmar que en la Unión Nacional de Fuerzas Populares existen tendencias comunistas, pero tampoco podría negarlo sin poseer pruebas muy amplias. Hay situaciones de impregnación marxista en las escuelas se llega a estar con el comunismo de una manera sentimental.

M'hamed V cuenta con su prudencia y con el tiempo, y Ben Barka con la fuerza de las palabras, con el "sentido de la Historia" y con el ímpetu ciego de las masas.

JOSE RAMON ALONSO.

## CRONICA DE MADRID

### "Arriba" comenta el discurso de Ullastres

MADRID. — (SERVICIO ESPECIAL INFORMATIVO DE PIRESA). — Singular importancia tiene el discurso que, en la clausura de la XIX Feria Internacional de Muestras de Zaragoza, pronunció el Ministro de Comercio, señor Ullastres, en el que paso revista a las consecuencias del plan de estabilización. Se han realizado con mas rapidez y con menores perturbaciones, subrayó el señor Ullastres, de lo que se esperaba; y ya será difícil que se produzca una alza de precios.

Hecho concreto: En menos de un año se han abierto sesenta supermercados privados, por lo que la iniciativa oficial ha sido desbordada por la particular, y esto es lo que se pretendía. La normalidad, he aquí la meta que se pretende alcanzar, dentro de un clima difícil, ya que concurren circunstancias adversas, que han de superarse, igual que lo han sido ahora en su primera etapa, las más difíciles.

"El Ministro de Comercio — comenta hoy el diario "Arriba" — ha explicado con puntualidad y con una dialéctica muy clara, como el plan de estabilización ha sido cumplido fielmente, conforme a lo previsto, y como han aparecido factores inesperados, capaces de acordar el plazo supuesto para la reactivación económica, subsiguiente al primer período estabilizador. Las circunstancias actuales son bastante más ventajosas de lo que en un principio se previó, hasta el punto que, hoy, todavía no ha sido necesario usar del respaldo económico que el exterior nos facilitó.

Existen medios de financiación para reemplazar una actividad económica normal. Y existe, además, un conocimiento de la estructura de nuestras empresas que antes ignorábamos. El proceso estabilizador, por otra parte, ha cumplido una benéfica función de higiene capaz de barrer aquélla que por su artificialidad sobra en la actividad económica española. Hay, por consiguiente, datos reales para garantizar, en general, un resultado eficiente a la reactivación del proceso productivo.

Al declararlo y mostrarlo así, al decir a los empresarios que si quieren pueden reemplazar la actividad normal, el Ministro de Comercio ha puesto sobre sus hombros el peso y la ventura de una responsabilidad a la que todo el país espera respondan adecuadamente.

Si en los instantes de máxima atención y dificultad ha habido una feliz conducta de los españoles, debemos desear que idéntica actitud, la del auténtico realismo, se produzca cuando la vuelta a un principio de normalidad relaja esa tensión de lo excepcional, en la que nuestro pueblo parece encontrarse siempre a sus anchas. Casi nos atrevríamos a decir que gozablemente. Será bueno, para la suerte futura del país, que ese genio altísimo también y perseverante en las tareas menos especulativas de los quehaceres cotidianos.

"¡KOLASAL!"

Después de una encuesta realizada entre ciento cincuenta mil mujeres de todas las edades en la República Federal Alemana — según informa el "Bildzeitung" —, el marido ideal debe tener cuarenta y tres años, tener una estatura de un metro ochenta y pesar cien kilos.

Entre otras consideraciones, el marido ideal no debe mostrar su desagrado ante un mal menú. Llevar los paquetes cuando va de compras con su esposa, facilitar regularmente el dinero para los gastos del hogar y limpiarle el calzado el mismo.

#### CONFERENCIA SOBRE JOSE ANTONIO

Con motivo de la celebración del 26 aniversario del acto fundacional de la Falange Española, el Delegado Nacional de Prensa, Propaganda y Radio del Movimiento, Jesús Fúez, pronunciará el próximo día 29, a las nueve de la noche, en el salón de actos de la Jefatura del Distrito político del Centro, una conferencia en la que desarrollará el tema "José Antonio y la crítica de los materialismos".

## DESDE ROMA

### Progresá el proyecto de refundición del Código Canónico

#### Se trata de una "puesta al día" que no afectará al contenido sustancial de los 2.414 canones

#### Esta codificación, junto con el Concilio Ecuménico y el Sínodo romano, son los tres grandes objetivos del pontificado de Juan XXIII

ROMA. — (CRONICA DE NUESTRO CORRESPONSAL). — Su Santidad Juan XXIII anunció públicamente el día 25 de enero del año actual su decisión de cumplir durante su Pontificado tres objetivos que resultarán, sin duda, de gran importancia para la historia de la Iglesia: el Concilio Ecuménico, el Sínodo Romano de Roma y la puesta al día del Código de Derecho Canónico. De los tres primeros se ha hablado y sigue hablándose con frecuencia, aunque con respecto a la fecha del Concilio aún es prematuro evaluar las posibilidades — se espera, no obstante, que la convocatoria oficial sea hecha pública dentro del año 1963 mediante un documento pontificio —, más tras que el Sínodo Romano parece que no tardará mucho en comenzar a celebrarse, pues las ocho Comisiones encargadas de preparar el texto ya han comenzado sus tareas.

En cambio, los trabajos respecto a la puesta al día del Código de Derecho Canónico apenas si han comenzado al gran público. Sin embargo, puede afirmarse que también en orden a este concreto punto programático del Pontificado actual hay ya mucho camino andado.

Naturalmente que no es fácil — ni sería prudente por parte de un profano — la materia — anticipar en más o menos detalle el alcance de esa "puesta al día"; pero si tenemos que atenernos a informes fidedignos, no es arriesgado augurar que las posibles reformas en el texto del Código vigente no tendrán a la sustancia de los 2.414 artículos de que consta. Se trata más bien, al parecer, de incluir algunas modificaciones y aclaraciones que la Santa Sede ha ido dictando a lo largo de los años, en los distintos aspectos disciplinarios a medida que lo aconsejaban o si querían acrecentando las extraordinarias circunstancias impuestas por la evolución de los tiempos modernos, que forzadamente tienen que repercutir también en la práctica de los deberes existentes.

Antes de mencioner esas modificaciones esenciales y de referirnos a otras que pueden llevarse a cabo en la nueva codificación, baste ya recordar — con la mayor brevedad posible los orígenes y promulgación del Código vigente.

En los últimos siglos las fuentes del Derecho canónico en la Iglesia católica de Occidente se hallaban, en su mayor parte contenidas en colecciones ordenadas con método ha tanto difícil como en gran cantidad de documentos de la Santa Sede de los que se hacían extractos y recopilaciones, generalmente por eruditos eclesiásticos. La falta de un sistema práctico de coexistencia existían dificultades para el estudio y aplicación del Derecho canónico.

Por lo cual especialmente después que en los diecisiete países católicos se emprendió el estudio y aplicación del Código vigente, se hizo necesario también en el campo europeo la idea de que la legislación recien redactada que la legislación de la Iglesia siguiendo la misma técnica de la codificación.

La opción llegó a tomar cuerpo oficialmente en el Concilio Vaticano, y en los años sucesivos se realizaron ensayos aunque todavía con carácter privado. Fué en 1905 cuando el Sumo Pontífice San Pío X, poniendo en práctica

lo que era ya intención de su antecesor, León XIII, dio ya la orden oficial para que comenzaran los trabajos preparatorios de la edición y publicación del Código de Derecho Canónico. Es un hecho del Derecho que los obispos de todo el mundo que enviaron a Roma, a petición del Sumo Pontífice, diversas informes en las que se recogían los correspondientes puntos de vista y bre el particular, enriqueció el trabajo intenso y continuado de las Comisiones encargadas de las nombradas al efecto; las cuales, con ayuda de numerosos consultores y colaboradores prepararon varios proyectos y esbozos sobre los distintos puntos que habían de ser recogidos en el Código.

De esta forma se llegó a la redacción definitiva del actual "Código de Derecho Canónico", que fué promulgado por Su Santidad Benedito XV el día de Pentecostés (27 de mayo de 1917) y entró en vigor de modo completo — la obligatoriedad de algunos cánones concretos se adelantó a diversos fines — en la misma festividad de Pentecostés del año siguiente (19 de mayo de 1918).

Así como los 2.414 artículos de que consta el Código actual vigente, fué compilado en un principio en ocho documentos — que después se aumentaron a nueve, para quedar reducidos definitivamente a seis —, los que se contienen en partes particulares relativas a diversas materias y a las que se remite en el texto del Código programático dicho.

Tal codificación representó un notable progreso en la técnica legislativa eclesiástica por el práctico del método, así como por la precisión y claridad de su articulación y la precisa terminología que no excluye, como es norma en las leyes de la Iglesia, cierta elasticidad en la interpretación de muchos de ellos.

No es, pues, de extrañar que habiendo transcurrido cerca de cincuenta años desde su promulgación y mayor período de tiempo a partir del comienzo de los trabajos codificatorios, se piense ahora en una "puesta al día" del Código vigente. Tanto más cuanto que los sucesores de San Pío X y Benedito XV han ido dictando diversas disposiciones, que ya han sido en el texto del Código parece obligado.

Entre las modificaciones que se prevén con absoluta firmeza, se figura, por ejemplo, la inclusión entre los cánones del Código actual de las nuevas normas para elección de Sumo Pontífice, dictadas por Su Santidad Pío XII en su Constitución "Vacante Sede Apostólica"; así como las disposiciones sobre nuevos Institutos eclesiásticos de perfección cristiana (Constitución "Provida Mater Ecclesiarum"); el nuevo ordenamiento relativo a los monjes de clausura, conforme a la Constitución "Sponsa Christi"; la autorización para celebrar y dar misas vespertinas; las disposiciones sobre el ayuno eucarístico, etc., etc.

Teniendo en cuenta, por otra parte, que en el Código de Derecho Canónico para la Iglesia Oriental, cuya publicación ya va adelantada, se han utilizado muchas normas tomadas del Código Latino introduciendo en ellas algunas modificaciones y mejoras, cabe suponer que en la futura redacción de dicho Código Latino se tengan en cuenta la mayor parte de esas modificaciones que se refieren a aspectos disciplinarios comunes a la Iglesia Latina y a la Oriental.

Ya en el terreno de las suposiciones, no hay que olvidar que el avance del progreso y las nuevas y extraordinarias evoluciones de la técnica moderna en todos los aspectos del mundo científico han empleado el campo de las obligaciones individuales y sociales; lo que no puede ser olvidado por la legislación eclesiástica.

Esto ha hecho creer a muchos entendidos en materia canónica que la "puesta al día" del Código actual, si bien no ha de alterar la sustancia de los cánones y disposiciones suplementarias que lo componen, traerá consigo la necesaria atención a temas que hasta ahora no podían ser materia de legislación eclesiástica. En este sentido, por ejemplo, el uso de los medios de comunicación, o la intensificación de los nuevos métodos de propaganda — Prensa, cine, radio, televisión —, o los nuevos interpretaciones y otros avances de la ciencia pueden plantear, y de hecho plantear, con las legítimas repercusiones jurídicas-cánónicas. Los cuales, forzadamente serán tomados en cuenta a la hora de estudiar las modificaciones que han de llevarse a cabo en el "Código de Derecho Canónico" vigente en la actualidad.

HERNANDO DE CEBALLOS.

### Reunión sindical para estudiar la actual situación laboral

MADRID, 27. — Para estudiar y analizar la situación actual laboral de todas las provincias españolas y los problemas planteados o que puedan plantearse en un futuro próximo, como consecuencia de las medidas adoptadas en reunión con el plan de estabilización económica, se ha celebrado una reunión presidida por el Vicesecretario Nacional de Organización Social camuflada Mateu de Ros, acompañado por los Jueces de Sector y otros mandos de dicha Vicesecretaría y a la que han asistido los Vicesecretarios Provinciales. El camarada Mateu de Ros detalló la finalidad y alcance de la reunión con el propósito de llegar a un conocimiento real y verídico por medio de una información directa y objetiva de la presente coyuntura económica y social del país. A continuación informaron todos los vicesecretarios reunidos. — Cifra.

### Aterrizaje forzoso de un avión militar en Aragón

ZARAGOZA, 27. — Comunicado de la localidad de Aragón, en esta provincia que en su término municipal, partida llamada La Moralla, se registró hoy el aterrizaje forzoso de un avión cuyo piloto, el teniente D. Ramón Artega Calonge, domiciliado en Valladollid, solo resultó lesionado. El avión, perteneciente al Ala de Caza núm. 3, es el T-3-355. Volaba en escuadrilla y al fallar el motor se separó de la formación y aterrizó. — Cifra.

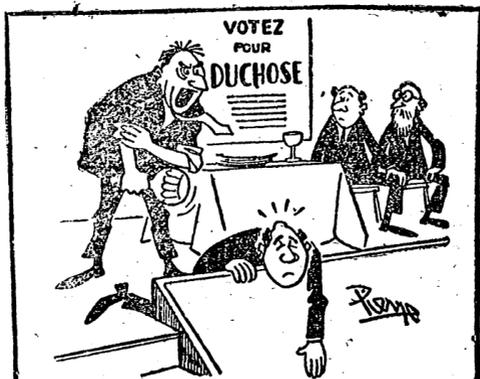
### Un técnico de proyectiles ha sido encontrado muerto en el Pentágono

WASHINGTON, 27. — Un alto funcionario del arsenal de proyectiles del Ejército en Huntsville, Alabama, ha sido encontrado muerto en el Pentágono. Se trata de William Conrad, técnico de la base que dirige el doctor Werner Von Braun. La policía investiga el caso. — Cifra.

### La viuda de Tyrone Power ha contraído matrimonio

LAS VEGAS, 27. — Deborah M. Tyrone Power, viuda del actor Tyrone Power fallecido en Madrid durante el rodaje de una película, ha contraído matrimonio con Arthur Loew. Es el tercer matrimonio de la señora M'Nardos y el primero de Loew. — Cifra.

## HUMOR



... A ver si queda algún humor rídiculo que venga a decir francamente que es lo que se proclama a mi programa de unión, de concordia y de fraternidad!